

Lista del materiale ausiliario per l'esame federale

1. Presentazione

Questo elenco di strumenti ausiliari si applica sia all'esame scritto che a quello orale. Esso regola in modo esaustivo quali mezzi ausiliari sono ammessi durante l'esame federale. In linea di principio, i candidati devono portare all'esame i seguenti ausili.

2. Mezzi ausiliari consentiti nel dettaglio

a) Ausili generici

- Materiale per la scrittura
- Blocco per la scrittura
- Calcolatrice (batterie di ricambio o di sostituzione, se necessario) - il dispositivo deve essere indipendente dalla rete, non programmabile e senza la possibilità di stampare
- Orologio

b) Decreti legali

La base per il genere di decreti legali che possono essere richiesti è la Guida all'esame professionale federale, argomento Materiale per l'esame per le parti d'esame 1 - 6.

Sono ammessi solo i seguenti:

- Edizioni ufficiali (Opuscoli informativi verdi)
- Stampe aggiornate da Internet all'indirizzo www.admin.ch

Questi decreti legali consentiti non devono contenere commenti e osservazioni (ad es. riferimenti normativi). È consentita l'apposizione di griglie e registri sui quali può essere apposto solo il decreto (ad es. "SchKG" (legge federale su esecuzione e fallimento)) o il titolo/sottotitolo della legge (ad es. "disposizioni generali").

È consentita anche l'evidenziazione a colori.

3. Altre annotazioni

Non sono ammessi, tra l'altro, i telefoni cellulari, i mezzi di comunicazione elettronici e altri dispositivi che permettono di navigare in internet (devono essere spenti e depositati in una cartella o in una borsa). Non sono inoltre consentiti fogli di supporto, checklist, riassunti, panoramiche, ecc.

Saranno consegnati i moduli e i calendari federali specificamente necessari per un caso d'esame o per una domanda d'esame.

I mezzi ausiliari personali devono essere collocati sulla scrivania prima dell'inizio dell'esame, insieme al documento d'identificazione ufficiale (carta d'identità, passaporto, libretto per stranieri, patente di guida). Gli esperti e i supervisori d'esame eseguono controlli prima e durante l'esame. Le violazioni delle istruzioni contenute in questa scheda informativa saranno punite in conformità con le norme e la Guida all'esame. Non è consentito l'utilizzo di ausili messi a disposizione da altre persone per eventuali attività supplementari. Nemmeno la commissione d'esame fornirà alcun mezzo ausiliare in questi casi.

Dietikon, 1° gennaio 2019

Thomas Winkler, Presidente della Commissione d'esame